

**Dodatok č. 2**  
**k Zmluve o dielo ÚEZ č. 41/2023 zo dňa 16.03.2023**

<b>Objednávateľ:</b>	<b>Mestská časť Bratislava–Nové Mesto</b>
so sídlom:	Junácka č. 1, 832 91 Bratislava
zastúpený:	Mgr. Matúš Čupka, starosta
IČO:	00 603 317
DIČ:	2020887385
bankové spojenie:	Prima banka Slovensko, a.s.
číslo účtu:	IBAN SK08 5600 0000 0018 0034 7007

(ďalej v texte ako „**objednávateľ**“)

<b>Zhotoviteľ:</b>	<b>MIPE STAV SK, s.r.o.</b>
so sídlom/s miestom podnikania:	Cecílie Tomašovskej 470/2, 013 02 Gbeľany
zapísaný v:	Obchodnom registri Okresného súdu Žilina
	odd.: Sro, vložka č. 78012/L
zastúpený:	Milan Jankov, konateľ
vo veciach zmluvných:	Milan Jankov, konateľ
vo veciach technických:	Ing. Michal Korenčík
bankové spojenie:	Slovenská sporiteľňa, a.s.
číslo účtu:	SK63 0900 0000 0052 0086 0382
IČO:	54 060 516
DIČ:	2121559770
IČ DPH:	SK2121559770

(ďalej v texte ako „**zhotoviteľ**“)

(ďalej spolu v texte objednávateľ a zhotoviteľ aj ako „**zmluvné strany**“)

**Preambula**

1. Zmluvné strany uzatvorili dňa 16.03.2023 Zmluvu o dielo ÚEZ č. 41/2023 (ďalej v texte ako „**zmluva**“), predmetom ktorej je vykonanie diela s názvom „Regenerácia vnútrobloku – detské ihrisko Ľudové námestie, Bratislava – Nové Mesto“ v znení jej dodatku č. 1 zo dňa 30.6.2023.
2. Na základe súhlasného prejavu vôle oboch zmluvných strán sa dohodli zmluvné strany na uzatvorení tohto dodatku č. 2 k zmluve v súlade s ust. § 18 ods. 1 písm. b) a c) zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov z dôvodov doplňujúcich prác a zmien predmetu plnenia zmluvy (ďalej ako „**doplňujúce práce**“).
3. Počas realizácie diela pri búracích prácach došlo k zisteniu, že:
  - a) pri odstraňovaní betónovej podkladovej vrstvy pod športoviskom, predpokladaná hrúbka o veľkosti do 150 mm, sa zistilo, že v skutočnosti je pôvodná hrúbka betónovej konštrukcie približne 200 mm a viac. Uvedený rozdiel v hrúbke betónovej podkladovej vrstvy nebolo možné ani pri vynaložení náležitej starostlivosti predpokladať, a preto je nevyhnutné odstránenie tohto prebytočného materiálu.

- b) pri terénnych úpravách a výkopoch základových škár pre základové pätky hracieho prvku boli vo výkopoch objavené pôvodné betónové základy niekdajších bazénových konštrukcií. Vzhľadom na skutočnosť, že tieto sú v kolízii s novou stavbou, je potrebné ich odstrániť.
4. Z dôvodu nedostupnosti projektovaného rozmeru dlažby na trhu sa zmluvné strany dohodli na čiastočnej zámene rozmerov dlažby, pričom bude použitá systémová dlažba rovnakého materiálu v náležitých rozmeroch, tak aby korešpondovala s dlažbou v parku, s ktorým sa priestor ihriska prepája. Táto zmena nemá vplyv na zmenu ceny diela.
  5. Zmluvné strany sa dohodli na čiastočnej zámene plotového dielca nad basketbalovým košom PD3 - namiesto dielca s rozmermi oka 200x100 mm bude osadený dielec s rozmerom oka 200x50 mm rovnako ako pletivo okolo športoviska PD4 - z dôvodu nedostupnosti projektovaného rozmeru na trhu. Zároveň kontrolou týchto položiek v rozpočte došlo k zisteniu, že v položke plotových dielcov sú chybné uvedené merné jednotky a skutočná dĺžka oplotenia je väčšia, preto sa vykoná oprava týchto položiek podľa projektu, opraví sa dĺžka v metroch a náležite k tomu sa dopočíta cena.
  6. Z dôvodov uvedených v tejto preambule je nevyhnutné zrealizovať doplňujúce práce, ktoré neboli zahrnuté v pôvodnom rozpočte v zmysle zmluvy, a to v rozsahu uvedenom v **prílohe č. 1**, pričom realizovanie doplňujúcich prác iným dodávateľom ako je zhotoviteľ je neúčelné, ekonomicky neefektívne a objednávateľovi by to spôsobilo duplicitu nákladov. Zmluvné strany súhlasne vyhlasujú, že uvedené zmeny nebolo možné pri vyložení náležitej starostlivosti predvídať a zároveň tieto zmeny nemenia charakter zmluvy ako takej.
  7. Vzhľadom na vyššie uvedené skutočnosti sa zmluvné strany dohodli na zmene zmluvy vo forme dodatku č. 2 v časti ceny diela v nadväznosti na doplňujúce práce .

## **Článok I.**

### **Predmet dodatku**

1. Za zhotovenie / vykonanie doplňujúcich prác v zmysle prílohy č. 1 k tomuto dodatku č. 2 zaplatí objednávateľ zhotoviteľovi pevne dojednanú cenu vo výške 22.611,11 EUR bez DPH (slovom dvadsaťdvatisícšesťstojedna eur a jedenáť centov), t.j. **27.133,33 EUR** vrátane príslušnej DPH (slovom dvadsaťsedemtisícotridsaťtri eur a tridsaťtri centov) (ďalej ako „cena za doplňujúce práce“).
2. Zmluvné strany si dohodli splatnosť faktúry týkajúcej sa doplňujúcich prác na základe tohto dodatku č. 2 v trvaní **60 dní** odo dňa doručenia faktúry objednávateľovi v súlade s ust. § 340b ods. 1 Obchodného zákonníka, pričom zhotoviteľ výslovne prehlasuje, že dojednanie dlhšej lehoty na splnenie peňažného záväzku objednávateľa nie je v hrubom nepomere k právam a povinnostiam vyplývajúcim pre neho zo zmluvy a jej dodatkov.
3. Zaplatením faktúry podľa tohto dodatku č. 2 sa rozumie odpísanie finančných prostriedkov z účtu objednávateľa.
4. V prípade vrátenia faktúry zhotoviteľom podľa tohto dodatku č. 2, pre chybné vyúčtovanie ceny alebo nesprávne uvedenie iných podstatných údajov podľa zákona, resp. v prípade absencie príloh faktúry v zmysle zmluvy, túto je povinný zhotoviteľ opraviť v čo najkratšom možnom termíne. Počas tohto obdobia nie je objednávateľ s platbou v omeškaní; nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia opravenej faktúry.

5. Pre vylúčenie všetkých pochybností, zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že zmeny plnenia uvedené v odseku 4 preambuly tohto dodatku č. 2 nemajú vplyv na cenu diela ani na cenu za doplňujúce práce, t. j. tieto zmeny nemajú za následok zmenu ceny diela.

## **Článok II. Osobitné a záverečné ustanovenia**

1. Nakoľko bol zhotoviteľ povinný zložiť finančnú zábezpeku vo výške 5 % z celkovej ceny za dielo vrátane DPH v zmysle článku XIII. ods. 10 zmluvy, je vzhľadom na skutočnosť, že prišlo k navýšeniu ceny za zhotovenie diela (t. j. o cenu za doplňujúce práce) týmto dodatkom č. 2 nevyhnutné, aby zhotoviteľ navýšil finančnú zábezpeku tak, aby jej výška predstavovala 5 % z celkovej ceny diela (t. j. (i) ceny diela v zmysle zmluvy a (ii) ceny za doplňujúce práce) v zmysle tohto dodatku č. 2.
2. Zhotoviteľ sa zaväzuje finančnú zábezpeku, bezodkladne doplniť spôsobom v zmluve uvedeným, a to najneskôr do 5 dní odo dňa účinnosti tohto dodatku č. 2, na účet objednávateľa uvedený v zmluve (za úhradu sa považuje deň pripísania príslušnej sumy na účet objednávateľa), pričom sankcie v prípade nedoplnenia finančnej zábezpeky sú rovnaké ako sú určené v zmluve. V prípade, ak zhotoviteľ riadne a včas nesplní povinnosť uvedenú v tomto ustanovení, považuje sa to za podstatné porušenie zmluvy.
3. Tento dodatok č. 2 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v súlade s ustanovením § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
4. Ustanovenia zmluvy výslovne neupravené týmto dodatkom č. 2 ostávajú nezmenené. Tento dodatok č. 2 tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy.
5. Súčasťou dodatku č. 2 je nasledovná príloha:
  - Príloha č. 1 – Cenová ponuka zhotoviteľa – rozpočet doplňujúcich prác
6. Dodatok č. 2 je vyhotovený v piatich (5) rovnopisoch, pričom objednávateľ si ponechá štyri (4) rovnopisy a zhotoviteľ si ponechá jeden (1) rovnopis.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si dodatok č. 2 riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli, uzatvorili ho dobrovoľne, ich prejavy vôle sú slobodné, určité, vážne a zrozumiteľné a nebol uzavretý v tiesni, pod nátlakom a ani za nápadne nevýhodných podmienok. Na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnoručne podpísali.

V Bratislave, dňa 16.8.2023

V Bratislave, dňa 16.8.2023

Za objednávateľa:

Za zhotoviteľa:

.....  
**Mestská časť Bratislava Nové-Nové Mesto**  
Mgr. Matúš Čupka  
starosta

.....  
**MIPE STAV SK, s.r.o.**  
Milan Jankov  
konateľ

# KRYCI LIST - ZL01

Názov stavby	Ihrisko Ľudové námestie	JKSO	
Názov objektu	ZL 01	EČO	
		Miesto	
Objednávateľ	Mestská časť Bratislava - Nové Mesto	IČO	
Projektant		IČ DPH	
Zhotoviteľ	MIPE STAV SK, s.r.o., C Tomašovskej 470/2, 01302		
Spracoval			
Rozpočet číslo		CPV	
Dňa	14.7.2023	CPA	

## Merné a účelové jednotky

Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.
0	0,00	0	0,00	0	0,00

## Rozpočtové náklady - EUR

A Základné rozp. náklady				B Doplnkové náklady		C Vedľajšie rozpočtové náklady			
1	HSV	Dodávky	0,00	8	Práca nadčas	0,00	13	GZS	0,00
2		Montáž		9	Bez pevnej podl.	0,00	14	Projektové práce	0,00
3	PSV	Dodávky	0,00	10	Kultúrna pamiatka	0,00	15	Sťažené podmienky	0,00
4		Montáž	0,00	11		0,00	16	Vplyv prostredia	0,00
5	"M"	Dodávky	0,00				17	Iné VRN	0,00
6		Montáž	0,00				18	VRN z rozpočtu	0,00
7	ZRN (r. 1-6)		22 611,11	12	DN (r. 8-11)		19	VRN (r. 13-18)	0,00
20	HZS		0,00	21	Kompl. činnosť	0,00	22	Ostatné náklady	0,00

<b>Projektant</b>			<b>D Celkové náklady</b>		
Dátum a podpis			23 Súčet 7, 12, 19-22		
Pečiatka			24 DPH 20,00 % z 22 611,11		
<b>Objednávateľ</b>			25 Cena s DPH (r. 23-24)		
Dátum a podpis			26 Dodávky zadávateľa		
Pečiatka			27 Kľzavá doložka		
<b>Zhotoviteľ</b>			28 Zvýhodnenie + -		
Dátum a podpis					
Pečiatka					

## REKAPITULÁCIA ROZPOČTU

Stavba: Ihrisko Ľudové námestie  
Objekt: ZL 01

Objednávateľ: Mestská časť Bratislava - Nové Mesto  
Zhotoviteľ: MIPE STAV SK, s.r.o., C Tomašovskej 470/2, 01302  
Miesto: Ľudové námestie, 22840/2, 22840/1

Kód	Popis	Cena celkom bez DPH
-----	-------	---------------------

SO 01 A	SO 01 A - Búracie práce - naviac práce	21 660,22
SO 01 A	SO 01 A - Búracie práce - odpočet skládka sute+odvoz sute	-6 304,28

SO 01 B	SO 01 B - Komunikácie a spevnené plochy - odpočet zemné práce	-6 043,83
SO 01 B	SO 01 B - Komunikácie a spevnené plochy - naviac právce VŠ	435,00

SO 01 C	SO 01 C - Mobiliár, hracie prvky a oplotenie - naviac práce oplotenie	13 814,00
SO 01 C	SO 01 C - Mobiliár, hracie prvky a oplotenie - odpočet oplotenie	-950,00

**Celkom**

**22 611,11**

# ROZPOČET S VÝKAZOM VÝMER

Stavba: Ihrisko Ľudové námestie\_NP - moje\_odpočty\_prípočty

Objekt: SO 01 A Búracie práce - navyiac práce

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Miesto:

Spracoval:

Dátum: 19. 7. 2023

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom
HSV		HSV				21 660,22
1		Zemné práce				2 370,00
7	130901121	Búranie konštrukcií z prostého betónu neprekľadaného kameňom vo vykopávkach	m3	79,000	30,00	2 370,00
9		Ostatné konštrukcie a práce-búranie				19 290,22
22	961043111	Búranie základov z betónu prostého alebo preloženého kameňom, -2,20000t	m3	40,076	30,00	1 202,28
9	979081111	Odvoz sutiny a vybúraných hmôt na skládku do 1 km	t	495,560	1,50	743,34
		"rozpočet suť"476,76		476,760		
		"odpočet kamenivo"-172,72		-172,720		
		Medzisúčet		304,040		
		"VL betóny"761,42		761,420		
		"VL asfalty"38,18		38,180		
		"rozdiel suť celkom rozpočet -suť kamenivo "-304,04		-304,040		
		Medzisúčet		495,560		
10	979081121	Odvoz sutiny a vybúraných hmôt na skládku za každý ďalší 1 km	t	4 955,600	0,30	1 486,68
		495,56 * 10		4 955,600		
11	979087212	Nakladanie na dopravné prostriedky pre vodorovnú dopravu sutiny	t	495,560	4,00	1 982,24
12	979093111	Uloženie sutiny na skládku s hrubým urovnaním bez zhutnenia	t	495,560	3,00	1 486,68
13	979poplatok	Poplatok za uloženie sutiny na skládku	t	495,560	25,00	12 389,00
Celkom						21 660,22

# ROZPOČET S VÝKAZOM VÝMER

Stavba: Ihrisko Ľudové námestie

Objekt: SO 01 A-Búracie práce \_odpočet suť poklad vrstva kamenivo

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Miesto:

Spracoval:

Dátum: 19. 7. 2023

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom
----	-------------	-------	----	-----------------	-----------------	-------------

**HSV**

**HSV**

**-6 304,28**

**9**

**Ostatné konštrukcie a práce-búranie**

**-6 304,28**

9	979081111	Odvoz sutiny a vybúraných hmôt na skládku do 1 km	t	-172,720	1,50	-259,08
"podklad kamenivo suť -t" -172,72				-172,720		

10	979081121	Odvoz sutiny a vybúraných hmôt na skládku za každý ďalší 1 km	t	-1 727,200	0,30	-518,16
-172,72 * 10				-1 727,200		

11	979087212	Nakladanie na dopravné prostriedky pre vodorovnú dopravu sutiny	t	-172,720	4,00	-690,88
12	979093111	Uloženie sutiny na skládku s hrubým urovnaním bez zhutnenia	t	-172,720	3,00	-518,16
13	979poplatok	Poplatok za uloženie sutiny na skládku	t	-172,720	25,00	-4 318,00

**Celkom**

**-6 304,28**

# ROZPOČET S VÝKAZOM VÝMER

Stavba: Ihrisko Ľudové námestie

Objekt: SO 01 B Komunikácie a spevnené plochy - odpočet zemné práce

Objednávateľ: Mestská časť Bratislava - Nové Mesto

Zhotoviteľ: MIPE STAV SK, s.r.o., C Tomašovskej 470/2, 01302

Miesto: Ľudové námestie, 22840/2, 22840/1

Spracoval:

Dátum: 14.7.2023

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom
----	-------------	-------	----	-----------------	-----------------	-------------

HSV

HSV

-6 043,83

1

**Zemné práce**

-6 043,83

1	122201102	Odkopávka a prekopávka nezapažená v hornine 3, nad 100 do 1000 m3	m3	-98,755	5,00	-493,78
---	-----------	---	----	---------	------	---------

VL zemina 235,14 t

"odvezená zemina 235,14/1,6=146,963 m3"

"Rozpočet 245,718 m3"

odpočet

245,718-146,963

98,755

2	122201109	Odkopávky a prekopávky nezapažené. Príplatok k cenám za lepivosť horniny 3	m3	-98,755	5,00	-493,78
---	-----------	--	----	---------	------	---------

3	162201102	Vodorovné premiestnenie výkopku z horniny 1-4 nad 20-50m	m3	-98,755	1,60	-158,01
---	-----------	--	----	---------	------	---------

4	162301122	Vodorovné premiestnenie výkopku po spevnenej ceste z horniny tr.1-4, nad 100 do 1000 m3 na vzdialenosť do 1000 m	m3	-98,755	1,60	-158,01
---	-----------	--	----	---------	------	---------

5	162501123	Vodorovné premiestnenie výkopku po spevnenej ceste z horniny tr.1-4, nad 100 do 1000 m3, príplatok k cene za každých ďalších a začatých 1000 m	m3	-987,550	0,30	-296,27
---	-----------	--	----	----------	------	---------

98,755 \* 10

987,550

6	171201202	Uloženie sypaniny na skládky nad 100 do 1000 m3	m3	-98,755	5,00	-493,78
---	-----------	---	----	---------	------	---------

7	171209002	Poplatok za skladovanie - zemina a kamenivo (17 05) ostatné	t	-158,008	25,00	-3 950,20
---	-----------	---	---	----------	-------	-----------

98,755\*1,6

158,008

**Celkom**

-6 043,83



## ROZPOČET S VÝKAZOM VÝMER

Stavba: Ihrisko Ľudové námestie

Objekt: SO 01 B Komunikácie a spevnené plochy -naviac práce vodomerná šachta

Objednávateľ: Mestská časť Bratislava - Nové Mesto

Zhotoviteľ: MIPE STAV SK, s.r.o., C Tomašovskej 470/2, 01302

Miesto: Ľudové námestie, 22840/2, 22840/1

Spracoval:

Dátum: 14.7.2023

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom
----	-------------	-------	----	-----------------	-----------------	-------------

**VRN**

**VRN**

**435,00**

x6	000300013.111	Oprava vodomernej šachty (vyčistenie, debnenie, betonáž)	ks	1,000	435,00	435,00
----	---------------	--	----	-------	--------	--------

**Celkom**

**435,00**

# ROZPOČET S VÝKAZOM VÝMER

Stavba: Ihrisko Ľudové námestie

Objekt: SO01 C Mobiliár, hracie prvky a oplatenie\_NP

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Miesto:

Spracoval:

Dátum: 19. 7. 2023

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom
----	-------------	-------	----	-----------------	-----------------	-------------

**PSV**

**Práce a dodávky PSV**

**13 814,00**

**767**

**Konštrukcie doplnkové kovové**

**13 814,00**

44	553585PD01	Panel 1230x2500 ( ref. výrobok NYLOFOR ) oko 200x50mm, vrátane spojovacieho materiálu	m	63,000	95,00	5 985,00
45	553585PD02	Panel 1430x2500 ( ref. výrobok NYLOFOR ) oko 200x50mm, vrátane spojovacieho materiálu	m	19,500	97,00	1 891,50
46	553585PD03	Panel 2030x2500 ( ref. výrobok NYLOFOR ) oko 200x50mm, vrátane spojovacieho materiálu	m	47,500	125,00	5 937,50

**Celkom**

**13 814,00**

## ROZPOČET S VÝKAZOM VÝMER

Stavba: Ihrisko Ľudové námestie

Objekt: SO01 C Mobiliár, hracie prvky a oplatenie \_odpočet

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Miesto:

Spracoval:

Dátum: 19. 7. 2023

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom
<b>PSV</b>		<b>Práce a dodávky PSV</b>				<b>-950,00</b>
<b>767</b>		<b>Konštrukcie doplnkové kovové</b>				<b>-950,00</b>
47	553585PD04	Panel 2030x2500 ( ref. výrobok NYLOFOR ) oko 200x100mm, vrátane spojovacieho materiálu	m	-10,000	95,00	-950,00
<b>Celkom</b>						<b>-950,00</b>